

DOMINIQUE CRONIER
MAGUELONE DU FOU

MARINE TELLIER
ANATOLE DONARIER

CĂLĂTORIE ECO ÎN JURUL LUMII



NICULESCU **kids**

TEXT
DOMINIQUE CRONIER

ILUSTRATII
MARINE TELLIER - MAGUELONE DU FOU - ANATOLE DONARIER

CĂLĂTORIE
MCO
ÎN
JURUL LUMII



Traducere: Mihaela Mihailide

NICULESCU kids

4 PLANISFERĂ 6 GHID DE CĂLĂTORIE ECORESPONSABIL

COLȚUL NATURII

- 10 Animale pe cale de dispariție
- 10 Căi de acțiune
- 11 Animale care revin
- 11 Călătorie în țara florilor
- 11 Povestea unui copac



MOD DE VIAȚĂ

- 12 Haideți la masă!
- 13 Tradiție amuzantă
- 13 Oameni din partea locului
- 13 E sărbătoare!
- 13 Comori de artizanat

COLȚUL ECO

- 14 Plimbări în mijlocul naturii
- 14 Portret de ecologistă
- 15 Să protejăm planeta!
- 15 Transport ecologic
- 15 Să știm totul despre...



COLȚUL NATURII

- 18 Animale pe cale de dispariție
- 18 Căi de acțiune
- 19 Animale reprezentative
- 19 Călătorie în țara florilor
- 19 Povestea unui copac

MOD DE VIAȚĂ

- 20 Haideți la masă!
- 21 Tradiție amuzantă
- 21 Oameni din partea locului
- 21 E sărbătoare!
- 21 Comori de artizanat



COLȚUL ECO

- 22 Plimbări în mijlocul naturii
- 22 Portret de ecologistă
- 23 Să protejăm planeta!
- 23 Transport ecologic
- 23 Să știm totul despre...



COLȚUL NATURII

- 26 Animale pe cale de dispariție
- 26 Căi de acțiune
- 27 Maimuțele de talie mare
- 27 Călătorie în țara florilor
- 27 Povestea unui copac

MOD DE VIAȚĂ

- 28 Haideți la masă!
- 29 Tradiție amuzantă
- 29 Oameni din partea locului
- 29 E sărbătoare!
- 29 Comori de artizanat

COLȚUL ECO

- 30 Plimbări în mijlocul naturii
- 30 Portret de ecologist
- 31 Să protejăm planeta!
- 31 Transport ecologic
- 31 Să știm totul despre...



AMERICA DE NORD ȘI CENTRALĂ

32

COLȚUL NATURII

- 34 Animale pe cale de dispariție
- 34 Căi de acțiune
- 35 Animale care revin
- 35 Călătorie în țara florilor
- 35 Povestea unui copac

MOD DE VIAȚĂ

- 36 Haideți la masă!
- 37 Tradiție amuzantă
- 37 Oameni din partea locului
- 37 E sărbătoare!
- 37 Comori de artizanat



COLȚUL NATURII

- 42 Animale pe cale de dispariție
- 42 Căi de acțiune
- 43 Animalele din Pantanal
- 43 Călătorie în țara florilor
- 43 Povestea unui copac

OCEANIA

- 50 Animale pe cale de dispariție
- 50 Călătorie în țara florilor
- 51 Oameni din partea locului
- 51 Tradiție amuzantă
- 51 Să știm totul despre...

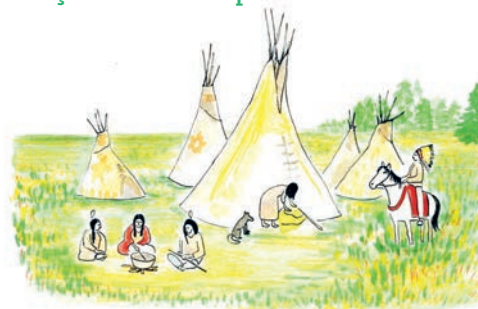


55 INDEXUL ILUSTRĂȚIILOR

61 LISTA LINKURILOR UTILE

COLȚUL ECO

- 38 Plimbări în mijlocul naturii
- 38 Portret de ecologist
- 39 Să protejăm planeta!
- 39 Transport ecologic
- 39 Să știm totul despre...

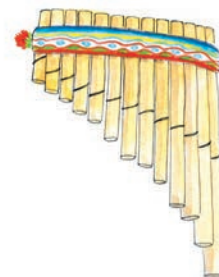


MOD DE VIAȚĂ

- 44 Haideți la masă!
- 45 Tradiție amuzantă
- 45 Oameni din partea locului
- 45 E sărbătoare!
- 45 Comori de artizanat

COLȚUL ECO

- 46 Plimbări în mijlocul naturii
- 46 Portret de ecologistă
- 47 Să protejăm planeta!
- 47 Transport ecologic
- 47 Să știm totul despre...



POLUL NORD

- 52 Să știm totul despre...
- 52 Animale pe cale de dispariție
- 52 Să protejăm planeta!

POLUL SUD

- 53 Să știm totul despre...
- 53 Povestea unui plancton
- 53 Căi de acțiune



SĂ DESCOPERI

Descoperă bogățiile regiunilor și ale țărilor pe care le vizitezi! Înainte de plecare ai putea citi o carte sau două despre ce urmează să vizitezi. Odată ajuns la fața locului vei fi mai atent la peisaje, la artizanat, la sporturile care se practică acolo, la stilul construcțiilor, la sărbătorile și la tradițiile locale.



SĂ GUȘTI

Nu se poate să nu testezi produsele culinare locale. Vei înțelege astfel istoria și geografia acelei țări. În plus, sprijini, în acest fel, comerțul local. Ar fi super să organizezi un picnic, ducându-te în piețele în aer liber și testând specialitățile ce se găsesc la tarabe.



SĂ COMUNICI

Într-o țară străină este important să fii atent la cum vorbesc localnicii; dacă tu îi ascuți, te vor asculta și ei pe tine. Este obligatoriu să înțelegi felul în care trăiesc ei, trebuie să dai dovadă de curiozitate! Și ce-ar fi să încerci să înveți câteva cuvinte de bază: bună ziua, la revedere, mulțumesc, mă scuzați!



SĂ ÎNTÂLNEȘTI

Călătoria este o întâlnire: cu locuri străine, cu alte culturi. Dar este și o întâlnire cu tine însuși. Vei trăi aventuri cu totul speciale, vei face descoperiri surprinzătoare, vei râde, vei avea surprize, se vor petrece lucruri cu totul neașteptate, dar vei avea și dezamăgiri. Așa cum este de fapt și viața reală!



Atlasul acesta te poartă imaginar la capătul lumii. Dar dacă dorești să călătorești cu adevărat, va trebui să iei, desigur, avionul. Iată un subiect important atunci când te gândești la protejarea mediului înconjurător. Conform calculelor științifice, emisiile de carbon produse de avioane sunt mult mai puțin importante decât pagubele produse de despăduriri, de producerea energiei sau de industrie și de transportul rutier. Cu toate acestea, impactul produs de avioane asupra mediului nu este egal cu zero. De aceea, fiind un călător eco-responsabil, poți compensa parțial emisia de carbon a zborului tău cu avionul, adoptând o atitudine ecologică absolut exemplară! Există, de asemenea, unele site-uri care propun călătoriilor, în acest scop, să finanțeze anumite activități ecologice.

SĂ TE CAZEZI

Ai putea să dormi acasă la un localnic din țara pe care o vizitezi, fiind astfel în contact direct cu obiceiurile locale, în loc să te cazezi la un hotel oarecare. În lumea aceasta există foarte multe locuri cu totul neobișnuite unde te poți caza, cabane, rulote, colibe, iurte, vaporeșe, căsuțe suspendate pe piloni deasupra apei, peșteri amenajate de populația primitivă, troglodită, unde te vei simți foarte aproape de natură.



SĂ CONSERVI

Ecoturismul sau turismul durabil este un mod de a călători respectând natura. Este în plină dezvoltare. Aduce beneficii populațiilor autohtone și parcurilor naționale. Dar în același timp trebuie să fim atenți să nu solicităm prea mult comunitățile izolate sau aflate în pericol. Totul este să păstrăm un echilibru. Este bine să eviți grădinile zoologice și parcurile acvative și să descoperi mai degrabă parcurile naționale, acolo unde vei întâlni fauna din mediul natural.





SĂ FACI SCHIMB CULTURAL

Să cunoști o altă cultură este un lucru fundamental, acest fapt îți permite să înțelegi diferențele dintre locuitorii acestei planete, ceea ce reprezintă o bogăție neprețuită. Să poți bea o cană de ceai în Asia, un suc de fructe în Europa, o băutură acidulată în America de Nord etc, iată cel mai bun mod de a afla mai multe și despre alte stiluri de viață.



SĂ TE JOCI

În țările în care vei călători, încearcă să faci cunoștință cu ceilalți copii de vârsta ta. Fiecare cultură are obiceiurile ei atunci când vine vorba de petrecerea timpului liber. Fie că este vorba de sporturi nautice sau de distracție cu mingea, vei fi foarte mirat să afli de jocuri de care n-ai auzit vreodată.



SĂ CIRCULI

Transportul în comun, plimbarea cu bicicleta, cu calul, toate sunt cu mult mai puțin poluante decât deplasarea cu o mașină închiriată, iar în plus vei putea face o mie de cunoștințe noi. Totul este posibil! Iată câteva sugestii: să călătorești împreună cu alți prieteni în aceeași mașină, să mergi pe jos, cu trotineta, cu rolele, cu bacul, cu vaporul și multe alte căi de transport pe care le vei afla pe parcurs, citind acest atlas.



SĂ TRIEZI DEȘEURILE

Atunci când călătorești, mai ales în America de Nord, vei vedea că sunt puse la dispoziție pubele pentru depozitarea selectivă a gunoierului. Cea verde pentru compost, cea albastră pentru tot ceea ce este reciclabil și cea neagră pentru gunoiul menajer, în general.

SĂ CĂLĂTOREȘTI CU PUȚINE BAĞAJE

Iată câteva idei ca să poți călători fără prea multe bagaje și fără a lăsa prea multe urme prin locurile unde vei trece.

Rucsacul ecologic

- ✓ garderoba minimalistă (un număr limitat de lucruri): haine, de preferat de la second hand, care se spală și se usucă repede
- ✓ nelipsitul bidon de apă și tacâmuri reutilizabile din inox
- ✓ trusa de toaletă minimalistă, prosoape din țesături reutilizabile, săpun natural, pastă de dinți și șampon solid; ai putea, de asemenea, să cumperi un săpun natural fabricat local. Ideea de bază este să lași cât mai puține deșeuri în orice țară ai călători.

Iată câteva trucuri pentru obiectivul zero-deșeuri în orice călătorie:

Încearcă să înlocuiești:

- ✓ sacul de plastic, cu sacul textil, reutilizabil
- ✓ recipientele din plastic, cu recipiente de sticlă sau din inox
- ✓ prăjiturile ambalate, cu patiseria locală sau cu o gustare de acasă



DRUM BUN ȘI NU UITA SĂ-I IEI
CU TINE ȘI PE PĂRINȚII TĂI!

În pandemie, în timpul lockdown-ului, agresiunea exercitată de om a fost diminuată, iar natura și-a reintrat în drepturi. Au apărut delfinii în apele curate ale Venetiei, mai multe păsări au revenit în zona deltei Camargue... aerul era mult mai puțin poluat. Toate acestea ne dau de gândit referitor la influența negativă a omului asupra naturii.

EUROPA



MAREA CASPICĂ

MAREA ROȘIE

KAZAHSTAN

MONGOLIA

TURCIA

UZBEKISTAN

KIRGIZSTAN

SIRIA

TURKMENISTAN

TADJIKISTAN

LIBAN

IRAK

CHINA

IORDANIA

AFGANISTAN

ISRAEL

KUWEIT

PAKISTAN

NEPAL

BHUTAN

ARABIA SAUDITĂ

EMIRATELE ARABE UNITE

IRAN

BANGLADESH

MYANMAR

OMAN

LAOS

THAILANDA

AFRICA

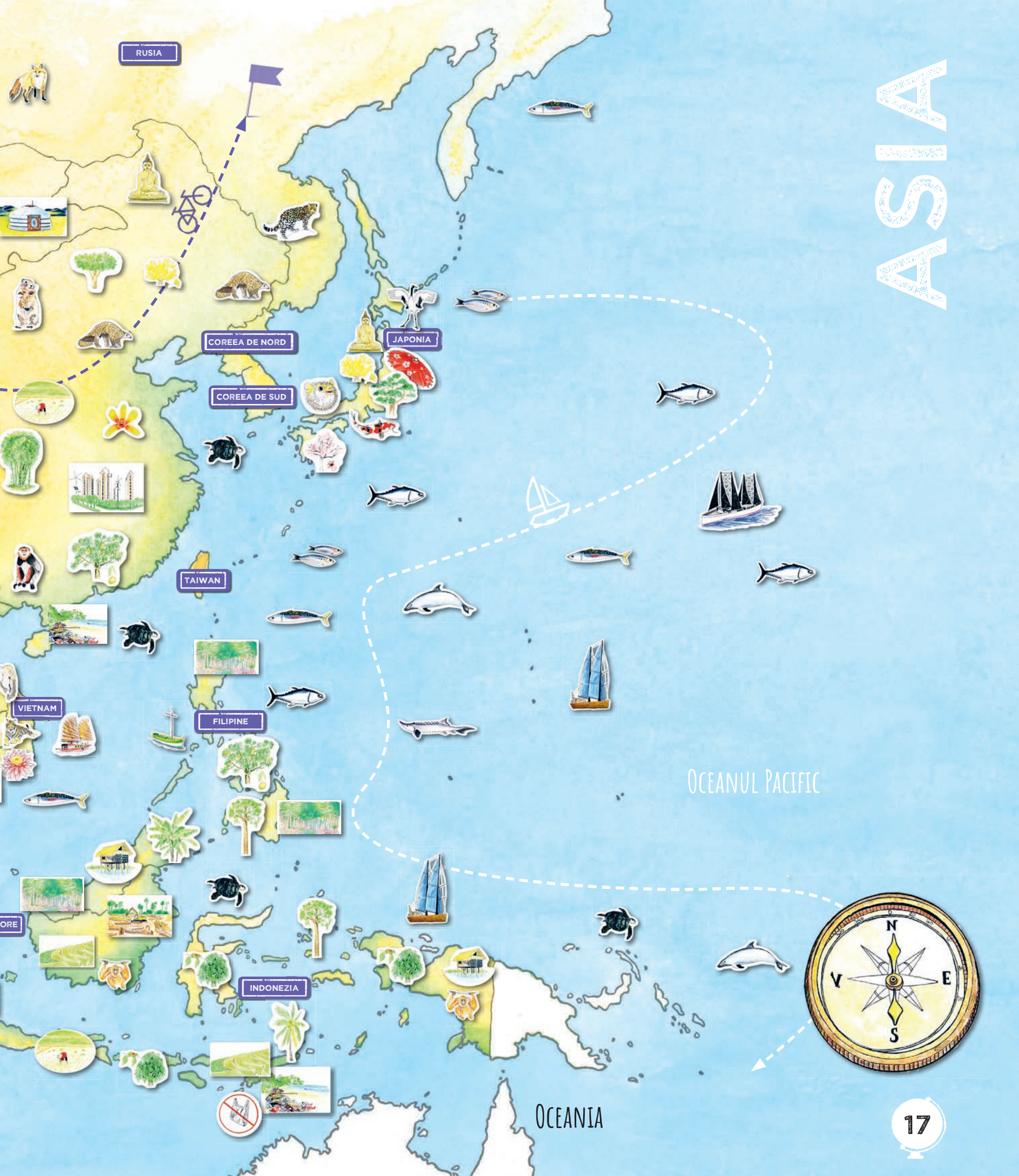
OCEANUL INDIAN

CAMBODIA

MALAYSIA

SINGAPORE

ASIA



RUSIA

COREEA DE NORD

JAPONIA

COREEA DE SUD

TAIWAN

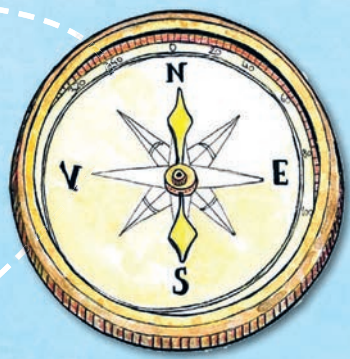
VIETNAM

FILIPINE

INDONEZIA

OCEANUL PACIFIC

OCEANIA





ANIMALE PE CALE DE DISPARIȚIE

● LEOPARDUL DE AMUR (PANTERA DE CHINA)

Mă numesc așa pentru că trăiesc în preajma râului Amur din Orientul Îndepărtat. Sunt un vânător prin excelență, solitar și nocturn.

Sunt vânat pentru blana mea și pentru pretinsele puteri magice ale organelor mele interne. Rezultatul? Specia mea este una dintre cele mai amenințate cu extincția din lume.



● CĂMILA SĂLBATICĂ DIN TARTAR

Trăiesc în Mongolia și în China. Am un strat de lână deasă care mă apără de frig, dar și de căldură.

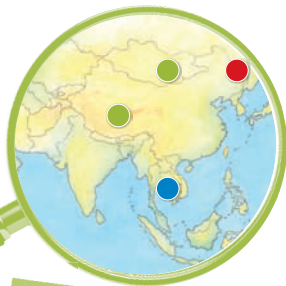
Deșertificarea din cauza schimbărilor de climă a dus la dispariția oazelor pe lângă care obișnuiam să pasc. Iar oamenii mă vânează pentru carnea și pentru pielea mea.



● RINOPITECUL (MAIMUȚA AURIE CU NASUL CÂRN)

Am barbă, nasul cârn și o coadă lungă ce îmi permite să mă deplasez și să mă legăn după cum am chef, din copac în copac.

Pădurile din Asia de Sud-Est unde locuiesc eu dispar văzând cu ochii, fiind „ronțăite” de drumuri, de extinderea agriculturii, de exploatările lemnului și a minelor de aur. Și, de parcă nu ar fi de ajuns, sunt vânată pentru carnea mea și pentru că sunt folosită la fabricarea diverselor remedii populare. Ajutor!



CĂI DE ACȚIUNE



LUPTA CU PLASTICELE

Melati și Isabel Wijzen au creat asociația „Bye bye plastic bags” pe când aveau 10, respectiv 12 ani.

Cele două surori s-au întors într-o zi de la școală și s-au întrebat: „Oare ce putem face noi, niște copii

care locuim în Bali pentru a ajuta ACUM planeta?” Și astfel „Bye bye plastic bags” a devenit o mișcare

internațională foarte cunoscută care spune NU pungilor de plastic.

Animale reprezentative

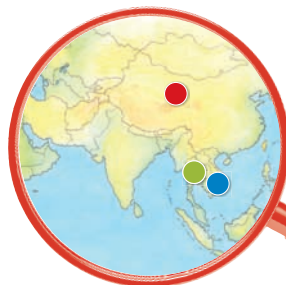
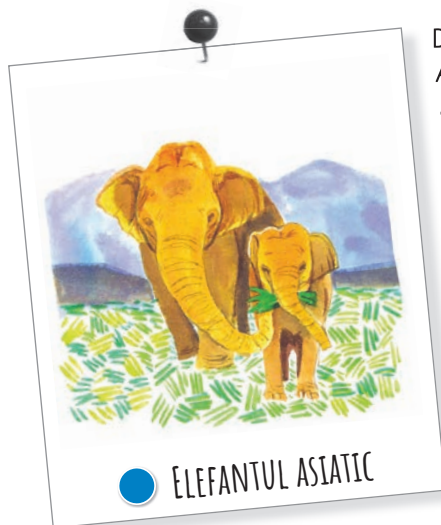


În China, Vietnam, Thailanda și Laos există ferme unde se cresc tigrii. Animalele sunt ținute în captivitate pentru a atrage turiștii sau pentru a fi vândute în mod ilegal. Vietnamul este placa turnantă a acestui gen de trafic. Thailanda și Laos au anunțat că vor desființa aceste închisori înfricoșătoare. Există ONG-uri, precum WWF, care fac tot ce este posibil pentru ca aceste ferme să dispară odată pentru totdeauna și pentru a proteja tigrii aflați în mediul natural.

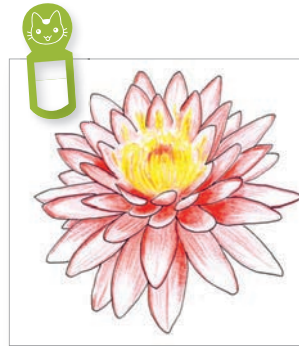
Adesea, micii producători de nuci de cocos folosesc maimuțele pe post de sclave. Este vorba de macacul cu coadă de porc, o specie considerată vulnerabilă. Acestea pot culege până la 1000 de nuci de cocos pe zi! Dacă vrei să cumperi lapte sau ulei de cocos, privește cu atenție ambalajul, trebuie să găsești o etichetă vegană sau *cruelty-free*, ceea ce înseamnă că niciun animal nu a suferit pe parcursul procesului de producție.



Dacă te afli în locurile turistice din Asia, documentează-te înainte de a te urca pe un elefant. Aceștia nu sunt întotdeauna tratați așa cum ar trebui. Din fericire, unele țări precum Cambodgia au început să fie preocupate de situația elefanților și să construiască sanctuare unde aceștia să fie protejați.



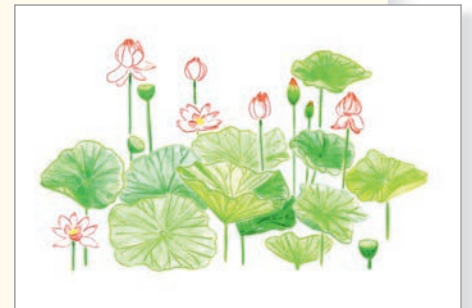
CĂLĂTORIE ÎN ȚARA FLORILOR



Lotusul

Este floarea simbol a Vietnamului. Dar această floare este la fel de cunoscută în India și în China. Ea reprezintă puritatea, frumusețea, dragostea, pacea spirituală. Cultivat în China de mai bine de 2000 de

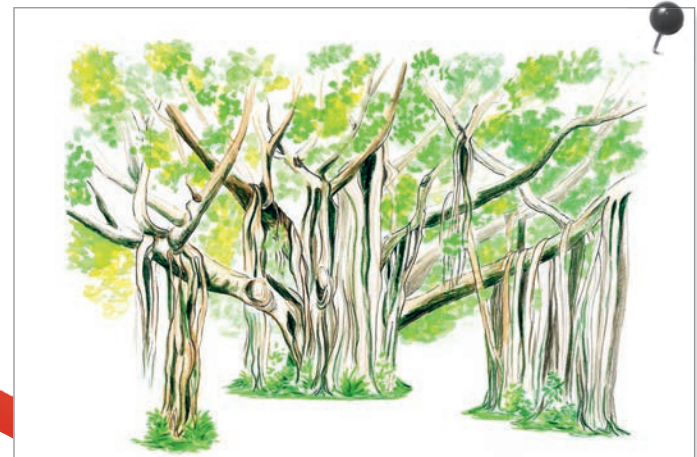
ani, lotusul este folosit în diverse domenii, precum ar fi medicina tradițională chineză, gastronomia sau chiar în produsele cosmetice. La sud de Hangzhou, în cartierul Wujiang, s-a construit Centrul Lotusului. Această catedrală de lumină este o clădire cu totul neobișnuită, făcută astfel încât să consume cât mai puțină energie. Astfel, sub lacul artificial sunt amplasate 2500 de pompe de căldură care să preia toată căldura din sol.



Povestea unui copac

Banianul (Ficusul de Bengal)

În India, grădina botanică din Haora adăpostește un copac cu totul neobișnuit: este mare cât două terenuri de fotbal, are mai mult de 3500 de rădăcini aeriene care coboară spre sol și formează în jurul lui o adevărată pădure de trunchiuri. Coroana lui (totalitatea ramurilor cu frunze) este cea mai mare din lume. El este supranumit și „smochinul care sugrumă” pentru că, dezvoltându-se, ucide prin sufocare toți arborii pe care îi întâlnește în cale. Banianul a supraviețuit trecerii a două uragane, unei boli provocate de o ciupercă și chiar fulgerului care i-a carbonizat trunchiul principal.



ASIA MOD DE VIATĂ

HAIDEȚI
LA MASĂ!

Turcia
Sarmale



1

Kirgîzstan
Beshbarmak



2

Rusia
Piroști



3

Taiwan
Bubble tea



4

Vietnam
Phô



5



6

Indonezia
Satay Ayam

Iran
Fereni



7

India
Lassi



8

Chilli bharta



9

China
Yú xiang qié zi

Japonia
Okonomiyaki



10

Thailanda
Pad thai



12

Birmania
Sanwin makin



11

COMPORTAMENT ECORESPONSABIL

Consum produse de la fața locului

Nimic nu te transpune mai bine în atmosfera locală decât să cumperi produse direct din piețele volante. Sunt foarte numeroase în Asia de Sud-Est. În Banjarmasin, la sud de Borneo, în Indonezia, femeile vin cu pirogile pline de fructe și de legume, pentru a le vinde. Este, pe drept cuvânt, o explozie de culori și de arome!



1 Celebrele foi de viță fierte, umplute cu orez, foarte populare în Turcia.

2 Felul acesta de mâncare din carne de cal și cartofi se mănâncă cu degetele. Trebuie să ai mâinile curate!

3 Plăcințele din aluat umplute cu ce mai avem prin casă! În Siberia se adaugă ulei de pește! Ce aromă!

4 Amestec de ceai cu lapte și granule negre din tapioca, ușor îndulcite. Un adevărat desert!

5 Cel mai cunoscut fel de mâncare din Vietnam, cu germeni de soia, carne și tăiței din orez, totul într-un bol de supă! Asezonat cu foarte mult coriandru!

6 Frigărui din pui, cu sos de alune, garnitură de orez alb, totul servit pe o frunză mare de bananier.

7 Desert! O cremă consistentă din lapte, parfumată cu apă de trandafiri. Un regal!

8 Este o băutură indiană tipică: lapte fermentat, căruia i se adaugă fructe sau legume pentru gust. Un fel de smoothie delicios!

9 Este un fel de mâncare din vinete, pregătită cu un sos ce se aromatizează cu usturoi! Pentru cei care știu să aprecieze!

10 Este ca un fel de plăcintă mare pe bază de varză tăiată foarte subțire. Se adaugă carne, legume, ouă și pește deshidratat.

11 Prăjitură tradițională, pe bază de cremă de cocos și griș. După ce s-a copt se acoperă, de obicei, cu semințe de susan. Extrem de gustos!

12 Fel de mâncare din tăiței cu ouă, soia, creveți, alune și un sos de pește cu lămâie verde, toate acestea trase la tigaie (la wok). lami-iam!

Tradiție amuzantă



Praful de tanaka („pulbera de aur”) din Birmania

Tanaka este scoarța unui copac care, odată curățată și amestecată cu apă, formează un fel de pastă albă. Dimineața și seara, femeile și copiii își pun această pastă pe chip, desenând cu ea diverse motive drăguțe. Produsul cosmetic natural, odată pus pe față, protejează împotriva ciupiturilor de insecte, a soarelui și, în plus, hidratează pielea. Practic și estetic!

E SĂRBĂTOARE!



GHIRLANDĂ DE CRAPI KOI CARE FLUTURĂ ÎN VÂNT

În Japonia

Kodomo no hi sau Ziua Copilului este o sărbătoare națională care are loc pe 5 mai. Familiile japoneze confecționează *koinobori*, un fel de tuburi lungi, jucării zburătoare, ca niște zmeie, sub formă de crapi koi (un pește mare cu pete colorate). Astfel de doi, trei, patru crapi din material textil sau din hârtie fâlfâie la înălțime pentru a simboliza pe fiecare dintre membrii unei familii. Festivalul, plin de culoare, este o foarte bună ocazie pentru a ura fericire și sănătate copiilor.

Obiceiul acesta își are originea într-o legendă chinezească conform căreia crapii înotau de-a lungul fluviului Galben pentru ca apoi să-și ia zborul, transformându-se în dragoni.

Oameni din partea locului

NE-AM ÎNTÂLNIT CU INDIGENII MOKEN

Cine sunt aceștia?

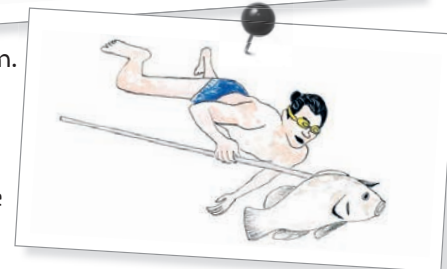
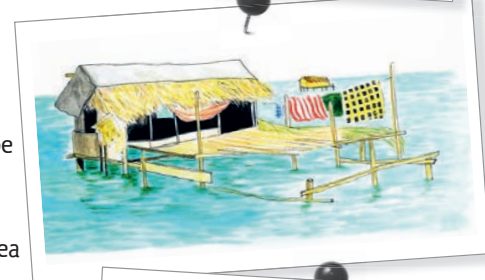
Indigenii Moken sunt un grup etnic seminomad, pe care îi găsim în Thailanda și în Myanmar (Birmania). Ei mai sunt numiți și „țigani de mare”.

Mod de viață

Locuiesc într-un fel de case-colibe construite pe piloni, din luna mai până în octombrie, în sezonul ploios. În zilele noastre majoritatea populației Moken nu mai este nomadă, ci trăiește din artizanat și turism. Alții pornesc în călătorie cu familia lor, pe mare, timp de 7 sau 8 luni pe an. Pleacă la drum cu *kabang*-ul lor, un fel de căsuță-ambarcațiune. *Kabang*-ul este construit numai din materiale naturale, și este folosit ca vehicul de transport, dar și ca vas de pescuit sau locuință.

Legătura lor cu natura

Populația Moken respectă foarte mult natura. Ei știu să citească „semnele” pe care ni le trimite aceasta, observând cerul și mările. Sunt pescari extrem de dibaci, plonjează în adâncurile mării ținându-și respirația, cu un harpon, nu cu o plasă de pescar. Tehnica aceasta le permite să prindă exact peștele pe care îl ținesc, fără să distrugă și alte specii.



COMORI DE ARTIZANAT

Bolurile tibetane

Sunt construite din aliaje de șapte metale, după modelul zilelor săptămânii sau al planetelor. Le regăsim în India, în Nepal și în Tibet. Sunetele și vibrațiile emise de aceste recipiente acționează în mod benefic asupra corpului nostru.

Arta de a țese ca în vechime

Localnicii Intha trăiesc pe lacul Inle din Myanmar. Ei țes tot felul de eșarfe folosind fibre extrase din tijele de lotus (de o culoare alb-murdar). Numai eșarfele din mătase sau din bumbac au culori vii, strălucitoare.





PARCUL NAȚIONAL KHAR US NUUR, MONGOLIA

Parcul național, situat în vestul Mongoliei, este una dintre cele mai bogate zone din punct de vedere ecologic, de pe continentul asiatic. Aici trăiesc mai ales caii lui Przewalski, numiți *takh* în limba mongolă. 22 dintre ei au fost aduși aici de asociația Takh din Cévennes. Fiind crescuți în libertate, caii au făcut o călătorie lungă pentru a fi readuși în ținutul lor de baștină, în parcul din Mongolia.

PORTRET DE ECOLOGISTĂ

VANDANA SHIVA, PROTECTOAREA SEMINTELOR

Indianca luptă pentru apărarea biodiversității și a agriculturii tradiționale. Pentru ea plantele care produc semințe și cerealele aparțin tuturor, precum aerul și apa. Pe timpuri, agricultorii foloseau semințele din propriile culturi. Dar, conform agriculturii moderne, ei trebuie să cumpere anual, din marile lanțuri de magazine, semințe pentru agricultură. Au devenit dependenți de marii producători.

Vandana Shiva propune să fie redată autonomia țăranilor. Ea a creat o asociație de 100 de cooperative ce distribuie gratuit semințe țăranilor.



Plimbări în mijlocul naturii



MANGROVELE DIN PEAM KRASAOP, CAMBODGIA

Pădurile de mangrove cresc la țărmurile mării, în mlaștini, acolo unde se amestecă apa dulce cu cea sărată. Ele sunt caracterizate de existența paletuvierilor, un tip de arbori ale căror rădăcini aeriene se fixează în măr. Pădurea de mangrove are o importanță foarte mare în biodiversitate și este o componentă a zonelor umede.

Aflată în vestul Cambodgiei, pădurea de mangrove de la Peam Krasaop este cea mai mare din Asia de Sud-Est. Localnicii au dezvoltat aici ecoturismul, o formă de turism responsabil care le permite să-și câștige existența protejând, în același timp, mediul înconjurător. Ei locuiesc în case ridicate pe piloni și au amenajat zone de observație de la înălțime, pentru ca flora și fauna să poată fi admirate. Parcul adăpostește pescăruși, egrete, stârci și alte 25 de specii de păsări locale sau migratoare. Pot fi observați chiar și delfini ce se aventurează în aceste ape atât de bogate în hrană.



CASĂ PE PILONI



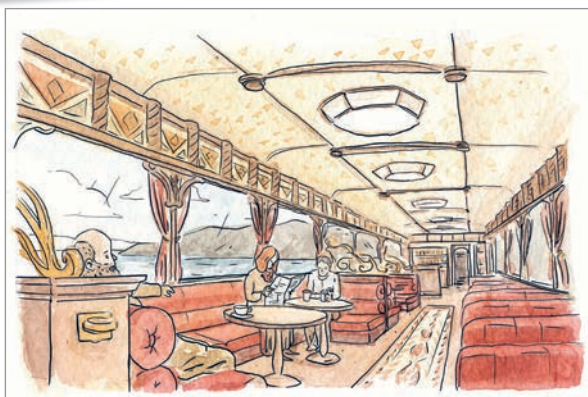
IURTĂ MONGOLĂ



CASĂ PLUITOARE



TRANSPORT
ECOLOGIC



Transsiberianul

Este o călătorie fabuloasă, cu peisaje excepționale, o formă de turism lent în stare pură, cu o viteză medie de 60 km/h. Călătoria, la origini, începea la Moscova și se încheia la Vladivostok, cu o durată de 6 zile. Astăzi este un tren de lux. Există și un

traseu care îți permite să ajungi la Beijing prin stepele infinite ale Mongoliei, la Marele Zid (Transmongolianul) sau făcând înconjurul Mongoliei pe la est (Transmanciurianul).

Să dormi la localnici

În Asia ai parte, în general, de o primire călduroasă. Vei descoperi stiluri de viață tradiționale autentice și câteodată absolut uimitoare.

Iurta

Habitat tradițional al nomazilor, iurta este un cort din pâslă (țesătură densă din lână). Ea reprezintă universul în miniatură. Orificiul rotund situat în vârf, numit cercul tono, simbolizează cerul. Acesta se poate închide sau deschide pentru a lăsa lumina să pătrundă și fumul din cămin să fie evacuat.

O casă plutitoare

Acest gen de casă pe care îl întâlnim, de exemplu în Cambodgia, pe lacul Tonle Sap, poate pluti asemenea unui vapor! Există anumite comunități ce sunt înscrise în programe de practicare a turismului la localnici. Poți înnopta la aceștia, ei sunt, de asemenea, ghizi turistici care respectă natura și cultura locală.

Să știm totul despre...

TURISMUL ECORESPONSABIL

A călători prin lume ca un turist ecoresponsabil înseamnă să fii discret și să lași foarte puține urme ale trecerii tale pe la monumentele vizitate, precum și asupra mediului și a naturii. În general, deplasările se fac în grupuri mici, dar mai ales în grupuri în care oamenii sunt apropiați și deschiși față de ceilalți.

Să fii interesat de obiceiurile unei țări înseamnă să înveți mai multe despre oameni. În Cambodgia, pe lacul Tonle Sap, există asociații care favorizează ecoturismul. Acestea îți vor permite să cunoști femei care lucrează manual genți sau diverse coșuri împletite din zambilă de apă.





Descrierea CIP a Bibliotecii Naționale a României

Călătorie eco în jurul lumii / text: Dominique Cronier; il.: Marine Tellier, Maguelone du Fou,
Anatole Donarier; trad.: Mihaela Mihailide. - București: Editura Niculescu, 2024
ISBN 978-606-38-0985-9

I. Cronier, Dominique (text)
II. Tellier, Marine (il.)
III. Du Fou, Maguelone (il.)
IV. Donarier, Anatole (il.)
V. Mihailide, Mihaela (trad.)

087.5

© 2020 par Éditions Akinomé

This translation of *Mon tour du monde écolo*, first published in France, is published by arrangement with Cat on a Book Agency, France.

Titlu original: *MON TOUR DU MONDE ÉCOLO*,

texte: Dominique Cronier, illustrations: Marine Tellier, Maguelone du Fou, Anatole Donarier

NICULESCUkids este un imprint al Editurii NICULESCU

© Editura NICULESCU, 2024

Bd. Regiei 6D, 060204 – București, România

Telefon: 021 312 97 82

E-mail: editura@niculescu.ro

Internet: www.niculescu.ro

Comenzi online: www.niculescu.ro

Comenzi e-mail: vanzari@niculescu.ro

Comenzi telefonice: 0724 505 380

Redactor: Liliana Scarlat

Tehnoredactor: Lucian Curteanu

Adaptare copertă & design: Carmen Lucaci

Tipărit la Tipografia REAL

ISBN 978-606-38-0985-9

Toate drepturile rezervate. Nicio parte a acestei cărți nu poate fi reprodusă sau transmisă sub nicio formă și prin niciun mijloc, electronic sau mecanic, inclusiv prin fotocopiere, înregistrare sau prin orice sistem de stocare și accesare a datelor, fără permisiunea Editurii NICULESCU. Orice nerespectare a acestor prevederi conduce în mod automat la răspunderea penală față de legile naționale și internaționale privind proprietatea intelectuală.